

# MURASZOMBAT ÉS VIDÉKE

A „Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület” hivatalos közlönye.

## ELŐFIZETÉSI ÁR:

Egész évre 6 kor., fél évre 3 kor., egykasz 20 fillér.  
Előfizetési pénzek és reklamációk  
BALKANYI ERNŐ könyvnyomdájába küldendők.

Felölős szerkesztő: Dr. CZIFRAK JÁNOS.

Kiadó:

A Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület.  
MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

Kéziratok, levelek s egyéb szerkesztésigény közlemények lap szerkesztésébe küldendőek.  
Hirdetési díj: 3 hasábos petitors egyenkénti hirdetésnél 20 fillér, többszöri hirdetésnél soronként 12 fillér.  
Nyitlitter petit sora 50 fill.

## Pénztézetek beszámolóí

Hagyományos szokás szerint, ez évben is Gyertya szentelő Boldogasszony ünnepén február 2-án tartotta két helybeli tekintélyes pénztézet, évi rendes közgyűlését, hogy az egybegyűlt részvényesek összesége előtt nyilvánosan tanúságot tegyenek egy évi működésükről és a sáfárkodásukról, a legilletékesebb tényezőknél törvényben megkívánt jóváhagyását megnyerjék.

Üdvözüljük e két pénztézetet, a régi és hatalmas Muraszombati Takarékpénztárt, s az ifjú Muraszombati Mezőgazdasági Bankot mely duzzadó vitorlákkal halad előre a közgazdasági élet tengerén.

Mind a két pénztézet ülése simán folyt le, s ez a zavartalan simaság a legfényesebb bizonyítéka annak, hogy a részvényesek törhetlen bizalommal vannak az intézetek iránt, s hasonló érzellemmel viseltetik az a közönység is, amely a pénztézeteket bármely irányban igénybe veszi. S e bizalmat megis érdemlik a vezetők.

A Muraszombati Takarékpénztár vezetői olyan kipróbált becsületességű emberek, hogy a közönység nyugodtan bízhatja rájuk pénztet, s ha van is bennük valamely conservatismus, ez a pénzkezelésben inkább erény mint hiba, annál is inkább, ha az intézet megelégszik azokkal a keretekkel, amelyekben eddig mozgott.

Mind a két intézet határozott haladást mutat. Jövedelme, forgalma mind a kettőnek

emelkedett, ami a múlt évi gazdasági válságot tekintve, mely ólomsúlytal nehezedett rá egész üzleti életünkre, örvendetes jelenségnek mondható.

Tévedés pedig azt hinni, hogy a takarékpénztárak forgalmának emelkedése a nép eladósodását jelenti.

Sőt, ellenkezőleg. Ez mindig gazdasági fellendülést jelent, mert azt bizonyítja, hogy a nép vállalkozni mer, hitelt vesz igénybe, amint hogy a föld kereségén minden üzlet a hitelen alapszik.

Részletes tudósításunk a közgyűlesekéről alább következik.

## A Muraszombati Takarékpénztár közgyűlése.

Február 2-án d. u. 2 órakor tartotta a Muraszombati Takarékpénztár évi rendes közgyűlést saját helyiségében, Kováts István igazgató elnökléte alatt.

A szép számban összegyűlt részvényesek üdvözlése után Poflay Pongrácz elnökléte alatt működő bizottság megállapította a gyűlés határozatképességét. Az igazgatóság elfogadásra ajánlotta a vagyon felosztásra vonatkozó javaslatát, amit a közgyűlés Acel József felszólalásai után el is fogadott.

A merleg adatait már előzőleg közöltük s nem akarván ismétlésekbe bocsátkozni csak annak constatalására szorítkozunk, hogy a közgyűlés mindenben hozzájárult az igazgatóság javaslatához.

Ezután választások következtek. Megmaradt a régi tisztikar, csak az elhunyt Sikerlák József helyére választották meg Ratkol Tivadart igazgatóság tagjának, Kondor Ferenc helyett pedig

Junkunecz István lett a felügyelő bizottság elnöke. Póttágnak a megüresedett helyre Most Lajost választották meg.

Az elnök megnyitja kapcsán Kováts István melleg szavakban emlékeztet meg Kondor Ferencről ki a felügyelő bizottság elnöke volt s akiben sokat veszített az intézet.

## A Muraszombati Mezőgazdasági Bank r. t. közgyűlése.

A Muraszombati Mezőgazdasági Bank f. hó 2-án délelőtt 11 órakor tartotta közgyűlését mely a zárszámadással foglalkozott.

Az előterjesztett zárszámadásból örömmel constataljuk, hogy az intézet a néhány év előtti válságot derekasan nem csak kiállotta, hanem a bajok sulya alatt megzimosodott, úgy, hogy jelenleg már mint a vidék egyik legrealisabb alapon nyugvó intézete áll előttünk.

Köszönhető ez az intézet vezetőségének, igazgatóságának, de különösen a közgazdasági tevékenységéről általános ismert derék és nemes gondolkodás elnökeknek, a ki iránt a közgyűlés hálás elismerést többször és többféle képen ki is fejezte.

A közgyűlés előfajlásáról tudósításunk egybeként a következő:

A közgyűlésen megjelent 26 részvényes, 94 részvény képviselőtében s mintán ekként a közgyűlés határozat képességének előfeltételei meg voltak Takáts R. István elnök a közgyűlést megnyitotta s a tárgyszerőzetet tárgyalás alá bocsátotta.

Mindenekelőtt sajnálatának adott kifejezést, hogy annak érdeműs elnöke Gróf Bathányi Zsigmond országgyűlési képviselő betegsége miatt a közgyűlés vezetésére nem jelenhetett meg.

Az intézet 1907. évi nyereséme a 2450 korona nyeresémmel áthozattal együtt 25255 korona 49 fillér, mely az igazgatóság javaslata értelmében a következőleg nyert felosztást: tartalékalap kama-

## TÁRCZA.

## Hogyan tartanak titkot a férfiak?

(Folytatás.)

Zsigrayud csakugyan letelepedett az idillikus liget egy bizalmas lugasába. A bálteremben ismét keringőt játszottak. Az asszony elkezdte a mesét az alig halható, lágy muzsikaszó mellett.

### II.

— Nem akarta a történetemet meghallgatni, pedig az fölöttébb érdekelheti a magafajta Don Juanokat már a hogy magát sok jóakarattal, vagy inkább rossz akarattal nevezik. Érdekelheti, mert a bőságo nem más, mint maga Afrodite, a szerelmen Isten asszonya, aki egy ízben megunta a Róde Olympust és leszállott a földre, a Tempe völgyének napsugaras, nevéto vidékére. A lakáskérés nem adott neki sok gondot, mert hiszen csaknem minden jóvávala hellén város templomát épített a szép Istenasszonynak. Afrodite beszállította magát a legesinasabb oszlopos csarnokba s körülötte a liget csakhamar megtelt galambokkal és szerelmes párokkal, akiknek turbékolásában a jószívű Istenőnének nagy kedve tellett.

Lakott azonban abban a városban, a mely mellett Afrodite tanút ült, egy gazdag, fiatal uriember. Valamikor acazap tagja volt, de igen-igen sokszor kísérték az a lakomáról a fuvalások

rózsakoszorú, mámoros fővel, hát le kellett mondania a bírói méltóságról. De ezt ne tessék czélzásnak venni. A neve Bodanos volt — de ezt se vegye czélzásnak; hirtelen nem jut más ó-görög név az eszembe . . . Erről az ifjuról sokkal több pajkos kalandhíre forgott közzájón, mint magáról a hellén Don Junok isteni mesteréről Zeusról. A férjek dugták előre a feleségüket: az anyák persze nem a leányait, mert a valódi Don Junok már az ókorban is csak a férjes nőkre vadásztak és békén hagyták a lányokat.

— Nos, a klasszikus dandy csakhamar hírül vette, hogy Afrodite milyen csábos közelségben ültte föl a sátorfáját és e perczől kezdve egyre a ligetben barangolt, óriási ibolyabokrétával a gomblyukában. Nem kevésbé vakmerő ötlet született meg a koponyájában, minthogy magával a szerelmen búbjágó istenasszonnyával gazdagitása édes emlékeit. Elszédíteni az öreg archonok fiatal mekkéit ölvégre, nem nagy mesterseg; de meghódítani Afroditét: az már olyan kaland, a minővel kevés halandó dísekedhetik . . . Nem nyugodott addig, míg meg nem vesztegette a papokat és az öröket, s egy este bejutott a templom legbensőbb szentélyébe, holott a legszebb istennő éppen galambjait etette.

Bodanos ismerte már Afroditét Fidiász remekéből. De e perczben úgy találta, hogy Fidiász közönseges kontar, aki nem méltó egyebre, mint hogy örökke csak durva kökorsót faragjon.

Elvakulva vetette magát az Olympusz legparányibb lábaeska elé:

— Istenő! Olyan vágy gyuladt föl a lelkemben, a mely csak kárhozata, vagy legnagyobb üdvössége lehet egy halandónak. Szeretek Afroditét és azt akarom, hogy az enyém légy. Mit kívánsz? Gazdag vagyok és hatalmas. Ha akarod hadat vezetek az Olympusz ellen, letaszítam onnan Zeust és a gögös Herát és téged teszlek meg az Istenek királyőnének!

Afrodite mosolygott. Mosolyától gyöngéd rózsás pír derengett a szentélyben; mint a friss hajnal-fény reszketett a galambok hófehér tollán.

Nem haragszom vakmerőségédért, halandó. Asszony sohasem haragudott meg még azért igazán, ha szerelmes epékédessel betörtök hozzá. Sőt, mi több: vártalak is; hiszen láttam, hogy napok óta itt kóborolsz a ligetemben, melynek lombjai sóhaj-tásaidtól lengenek.

Bodanos szíve reménykedve dobogott. Az Istenő nagyon is kegyesen banik vele . . .

— Abban azonban tévedsz, ó halandó, — folytatta az Istenő — ha azt hiszed, hogy Afrodite szívet fegyverrel meglehet hódítani. Afrodite nem vágyik hatalomra. Nem irigylő Herat gögös királyi széken. Afroditének nem kell egyéb, mint egy árnyas liget, egy forró, lazaz tekintet és egy pár édesen elszotogott szó . . .

És az Istenő pirulva fordult el a gavalérról, a ki tulboldogban ugrott föl térdeiről.

— Afrodite, edesem! kiallotta és megakartá ragadni az istennő kezekejét, hogy esőkjával halmozza el.

(Éve köv.)

Friss Mauthner-féle mag-egyedül Ascher B. és Fia czégnél kaphatók, megérkeztek.  
vak Muraszombatban

taira 1751 kor. 95 f., tartalekalap alapszabály szerinti dotálására 2350 kor. 35 f., tartalekalap rendkívüli dotálására 5858 kor. 70 f., a rendkívüli tartalekalap dotálására 3000 kor., igazgatóság, felügyelő-bizottság és tisztviselők jutalékára 5435 kor. 81 f.; szelvények beváltására a 18 kor. 5409 kor., jótékony ezrela fordítottat 523 kor. 68 f. a fennmaradt 3415 kor. pedig a jövő évi veszteségyeresség számlára viltetett át.

Előterjesztés az igazgatósági jelentés, hogy az intézet vezetőinek, kezdesre s az intézet védő szárnyai, alatt Szarvaslakos és Péterhegyen 40—40000 korona alapítólevel új részvénytársaságok alakultak, de fentartatott a mód, hogy az intézet részvényesei ezen újonnan alakult részvénytársaságba, mint részvényesek belépessenek. A közgyűlés ezt helyeslőleg tudomásul vette s egyuttal az igazgatóságot felhatalmazta, hogy a szabad rendelkezésre álló tartalekalapok terhére az újonnan alakult részvénytársaságok részvényeiből 30—20 darabot megvásárolhasson.

Az igazgatóság megbízatása lejárván, dr. Vratarits Iván indítványára a közgyűlés egyhangyul közfelkiáltással megválasztotta az igazgatóságba a következőket:

Elnök: gróf Batthyány Zsigmond, alelnök: Takáts R. István.

Igazgatósági tagok: Antauer József, Dobrai János, Dsubán János, Horváth János, Kardos József, Kúhár József, Mintsek Gáspár, Siftár József, dr. Skrlécz Mihály, Vezér József, Vratarits Iván, Zsibrik István eddigi igazgatósági tagok: az év folyamán elhalt Jónás István és Gombócz Mátyás helyébe pedig Siftár István és Piel István.

Szlepecz János muraszombati plebánus szép szavakban üdvözölte az igazgatóságot, kiemelte annak az intézet felvirágztatása körüli érdemét s a részvényesek osztatlan háláját tolmácsolta annak minden egyes tagja, de különösen elnöke iránt.

Ezzel a közgyűlés és elnök életésével véget ért.

Közgyűlés után az igazgatósági és felügyelő-bizottsági tagok és a tisztviselők köz ebédre jöttek Dobrai éttermében.

## A V. M. K. E. bál.

Megtörtént. Elmúlt, mint minden a világon. Lezajlott a híres bál, amely egy hónap óta beszéd tárgyat képezte. S daczára annak, hogy az érdeklődés olyan lázas volt, a bál, vagy mondjuk tanzó, végül megsemmisült, ahogyan azt remélhettük. Ezt a „siker“ szót azonban ne tessék félreérteni.

Mert, hogy a mulatság a maga nemében páratlanul szép volt, hogy az anyagi eredmény reményen felüli, s hogy a résztvevő közönség kitünően mulatott, ezek megdönthetetlen tények, s ha ezeket figyelembe vesszük, akkor óriási sikerről kell beszámolnunk. De mi azért panaszkodunk fel a a sikertelenséget, mert sok és igen sok ember hiányzott onnan, akinek a helye ott lett volna. Mert tessék elhinni, hogy nem frázis az, hogy ez a mulatság a V. M. K. E. nevében, annak egise alatt, s azokért a nagy czelókért volt, amelyekért a V. M. K. E. küzd. Igaz, hogy a hiányzók legnagyobb része elküldötte a maga obulusait a bál pénztárába, de ez nem elég! Ez az ünnepség egy nagy manifestációnak volt tervezve a V. M. K. E. és annak eszméi mellett. Ott szerettük volna látni tehát az egész járást, felvonulva az egész intelligentiát, mely a maga megjelenésével tanúságot tett volna amellett, hogy együtt érez a V. M. K. E.-vel, s annak czéljait magáévá teszi, szóval lelkesedik egy hazafias eszméért. E helyett azt láttuk, hogy eljöttek a bálzólok, a tánczolni akarók s azok se mindnyájan. A társadalom képviselői mint ilyenek hiányoztak.

Hiába kerestük például az estén a helybeli papokat, a járásbírósgát nagy tisztikara is képviselet nélkül maradt, s hiányzott a társadalom több előkelősége, kiknek ott kellett volna lenniük. De azért a bál, mint táncmulatság kitünően sikerült.

A Dobrai terem a bál napján este 8 órakor már teljes fényben és pompában ragyogott. A

larkokban és ablak fölkékbén detszaki növények pompáztak, amelyeket Schweinhammer Janos a derek battyanfalvi tisztartó szivességéből kerültek a terembe. A rendezőség ez uton is hálás köszönetet mond a szivességért. 9 óra felé kezdett elénkúlni a tánczterem. Sűrű egymás utánban jöttek a fogatok, amelyekből a szebbnél szebb tolettekbe öitözött hölgyek szállottak ki. A terem ajtóban frakkos rendező sereg várta az érkezőket s Horvát Géza csinos tánczrendeket osztogatott a hölgyeknek. 1/210 óra tájt már eleven pezsgő élet volt a termekben. A pezsgős és szivaros asztalok előtt nagy volt a nyüzsgés, a virág és sorsjegy árus hölgyek a nemes úgyszóhoz méltó buzgalommal teljesítették feladatukat, ami fényes anyagi eredménnyel járt.

Már jöcskán megteltelt a terem, amikor Vadas Gyula bandája rázendített a megnyitói eszadásra. Azután pezsgő jó kedvvel folyt a táncz.

A II. négyes alatt volt a tárgysorsjáték húzása.

A főnyeremény — egy értékes tükör — Molitoris Jenőé lett, a II. nyeremény dr. Vratarits Ivának, míg a harmadik dr. Sömen Lajosnak jutott. Szünóra után sikerült füzér táncz volt, mely a szebbnél szebb turakkal gyönyörködtette egy a résztvevőket mind a nézőket. Majd ezután a rendjel osztogatás következett. A hölgyek kitüntették lovagjait. Persze itt azután kiviláglott, hogy melyik ur volt a legszorgalmasabba tánczos. A leglátározottabb sikert e terem Balga Flórián érte el, akinek több rendezet, mint egy uralkodó fejedelmének.

A reggeli szürkület már erősen küzködött az az éjszaka sötéttségével mikor az utolsó pár is abban hagyta a tánczat. A közönség egy kellemes farsangi est emlékével távozott.

A jelvont hölgyek névsora a következő: asszonyok: Arvai Henréniké, Böles Belané, dr. Czifrák Jánosné, Czippott Jánosné (Mártonhely), Döbrentey Antalné, Faschinger Gyözöné, Gillyén Sándorné (Barkócz) özv. Horváth Györgyné, Hoyer Istvánné, Hunyadi Nándorné (Szobathely), Junkuncz Sándorné, Kaesó Ferenczné, Keresmár Jánosné (Szobathely), Keresztury Kálmáné (Mártonhely), Nemes Miklósné, Olajos Sándorné, Puskalát Gyuláné (Battayánd), Pösfay Pongráczné, Pusztai Jánosné Schnell Jánosné, Sömen Jánosné, dr. Sömen Lajosné.

Leányok: Böles Málésika, Czippott Ilonka (Mártonhely), Hóliósy Erzsike (Barkócz), Horváth Kamilla, Nyíró Boriska, Püntér Ilonka, Pösfay Ida, Sömen Ilonka.

## HIREK.

### A V. M. K. E. bál mérlege.

A V. M. K. Egyesület bál mérlege, daczára annak, hogy látogatottsága nem igen volt nagy, mégis meglepően fényes eredményt mutat. Schnell János pénztáros, össze állította már a bevételek és kiadások kimutatását, mindazonáltal még pozitív adatok nem állnak rendelkezésünkre, mert még nem folytak be az összes bevételek, s minden számlát sem mutattak még be. Az eddigi nyers jövedelem 1050 kor. 32 fillért tesz ki, s ebből lehaljlik kiadásra, ide számítva amég be nem mutatott számlákat is 530 korona, s így tisztá jövedelemként 520 kor. 32 fillér jelentkezik. Megjegyezzük, hogy a még ismeretlen számlákat nagyon magas értékben vette fel a rendezőség, s így ez a szám még változni fog a V. M. K. E. javára.

A rendezői díjakat 112 rendező küldte be 231 kor. értékben és pedig rendezőségi díjakban beizelték: Gróf Batthyány Miklós ifj. gróf. Batthyány Zsigmond 5—5 kor., Fülöp János 3 kor., Aczél József, Andalics Lajos, Arvai Bernát, Arvai Henrich, Bagary József, Bagary N. János, Balga Flórián, Bartaki János, Bazsányi Mihály, Bodnár András, Böles Gyula, Csaplovits Ferencz, Dr. Czifrák János, Csárics József, Csisszar János, Dobrai János, Döbrentei Antal, Faludi János,

Fliszár János, Fülöp Jenő, Fürst Ödön, Gillyén Sándor, Györi Kálmán, Hóna Sándor, dr. Geiger Arthur, dr. Geiger Vilmos, Horváth Károly, Horváth Lajos, ifj. Horváth Pál, Horváth Géza, Hoyer István, Hunyadi Nándor, Hunyadi Sándor, Junkuncz István, Junkuncz Sándor, Kovács István, Kaesó Ferencz, Kardos Jenő, Kápi Kálmán, Keresztury Kálmán, Kiribich Ferencz, Kiss György, dr. Klein Adolf, dr. Kocsár József, Kocsvara Kálmán, ifj. Kohn Sámuel, Kollárs István, Kollárs Lipót, Kolossa István, Kolozsvári Ferencz, Krenner István, Kuppán Ferencz, Kúhár Alajos, Lippai Vendel, Luneczr Endre, Malaics József, Meixner Mátyas, Mészák József, Nemes Miklós, Nagy István, Nemez János, Olajos Sándor, Obál Mihály, Oszler Károly, Pösfay Pongrácz, Párkány Lajos, Porkolab Gyula, Posztal János, Ruzsa Ferencz, Ratkol Tivadár, Rátkai Lajos, Rátkai Ödön, Richter József, dr. Ritscher Samu, Ruzsics János, dr. Sömen Lajos, Sági János, Schnell János, Saruga Frigyes, Sárkány Ádám, Dr. Schiek Ferencz, Silbermann Samu, Simon Géza, Sinkovich Dénes, Skerlák László, Stáry Ferencz, Szabó Oszkár, Szeredy Viktor, Székely János, dr. Szilárd Lipót, Schweinhammer János, Takáts R. István, Tekes Endre, Terplan Sándor, Török Ernő, dr. Vratarits Iván, Vratarits Iván, Varga Endre, Vályi Sándor, Vörtes Sándor, Virág Daniél, Vogler Károly, Vogler György, Vogler József, Vogler János, Völgyi Ferencz, Vadovits Rezső, Vidakovits Béla, dr. Wappenstein Heinrich 2—2 koronát.

Felülfizettek vagy beküldöttek: Gróf Batthyány Zsigmond 200 K., dr. Czifrák János 15 K., Pártos Hermann 10 K., Fürst Ödön, Weilich Béla 8—8 K., dr. Sömen Lajos, Arvai Henrich 6—6 K., ifj. Kúhár József 7 K., Bernstein Gyözö, Bécz János, Böles Béla, Gillyén Sándor, Kolossa István 5—5 K., Keresmár János, Obál Mihály, Párkány Lajos, Peterka Ferencz, Ratkol Tivadár, Saary József, Vértés Aladár, Vértés Sándor 4—4 K., Czippott János, dr. Geiger Vilmos, Kovács István, Nemez János, Palotai Irén, dr. Ritscher Samu, Saruga Frigyes, Sárkány Ádám, Sömen Jánosné, Surányi Hermin, Stáry Ferencz, dr. Szilárd Lipót, Vezér József 3—3 K., Bartaki János, Bodnár András, Csaplovits Ferencz, Hirsch Lipót, Junkuncz Sándor, Keresztury Kálmán, Kleinrath József, ifj. Kohn Sámuel, Kolossa József, Kúzmics Mátyas, Porkolab Gyula, Pösfay Pongrácz, Pusztai József, Sárkány Ferencz, Simon József, Szeredy Viktor, Takáts R. István, Vratarits Iván, dr. Wappenstein Heinrich 2—2 K., Arvai Bernát, Faschinger Gyözö, Geiringer Zsigmond, Hambeck Károly, Kocsvara Kálmán, Malaics József, Molitoris Jenő, ifj. Vezér József 1—1 koronát.

Mindezen adakozóknak hálás szívvel mond köszönetet

Schnell János

a V. M. K. E. pénztárosa.

— Gróf Batthyány Zsigmond betegsége. Mint részvételt értesülünk gróf Batthyány Zsigmond kerületünk országgyűlési képviselője csendlái kastélyában beteg fekszik. Influenza döntötte ágyba a nemes gróft, kit ugyancsak e kellemetlen betegség akadályozott meg abban, hogy a V. M. K. E. bálon, melyen a rendezőség diszelnöke volt megjelenjen. Így történt azután, hogy a grófnő ki a bál vednőknője volt, szintén nem jelenhetett meg a mulatságon. A rendezőség végtelenül fájlalta ömeltóságáék távolmaradását, és csak az volt a vigasza, hogy a gróf betegsége kellemetlen ugyan, de nem veszélyes.

— Egy földünk sikere. A vallás- és közoktatásügyi miniszter Obál Béla, az erperjes evang. theol. akadémia nyilv. rendkiv. tanárának, mint a hallei Magyar Egyesület volt elnökének, az általa német nyelven írt és kiadott, két hazafias rópiral nyomtatási költségeinek részbeni fedeztetéül, a halle-wittenbergi egyetem tanácsának Torkos László vall.- és közokt.-ügyi miniszteri tanácsoshoz intézett ajánlata alapján 600 kor. államségelyt adományozott. — Itt megemlítjük, hogy a halle-wittenbergi egyetem rektora Obálnak az egyetem polgárjogát

biztosította és az ottani Magyar Egyesület Ohált tiszteletbeli elnökévé megválasztotta. Örömmel regisztráljuk derek földünknek Ohál Mihály vendhídekuti érdemes körjegyző fiának e sikerét, s azt kívánjuk neki, hogy hazánk javára még sokáig folytathassa áldás dus tevékenységét.

— **Meghívás.** A muraszombati dal- és zeneegylet február hó 23-án este 8 órakor Dobrai János „Korona” vendéglőjében dalos estélyt tart, a melyre — minthogy külön meghívókat szét nem küldünk, — ez uton hívjuk meg a dal barátait és az egylet pártolóit. Az estély műsorát ugyanitt a jövő számban tesszük közzé. Belépő-jegye ára személyenként 2 korona. A választmány.

— **Halálozás.** Özv. Kammermayer Józsefné szül. kisborosnyói Tompa Zsófia életének 62 évében február 3-án Muraszombatban meghalt. Az elhunyt matrona halála még gyászba borította Takáts R. Istvánt az állami iskola igazgatóját, aki anyósát és feleségét Kammermayer Irma özvönőt, aki édes anyját gyászolja az elhunytban. Temegetése február 5-én d. u. 3 órakor történt, az egész intelligenciánkat nagy részvétele mellett. A temetési szertartást Kovats István ág. ev. lelkész végezte, aki megható bucsuzófalót mondott.

— **Dr. Ivánóczy epistolái** címűen lapunk múlt számában megérdemelt megrovásban részesítettük Dr. Ivánóczy Ferenc kanonok urat, amiért minden jogos ok nélkül gorbombáskodott a V. M. K. E. bal rendező bizottságával.

Elismerjük, hogy kissé keményen kezeltük a tollat, de nem mi kerestük a veszekedést, s a kanonok urnak becses figyelmébe ajánljuk azt a bölcs bibliai mondatot, mely ekképen szól: „Ha nem akarod, hogy az emberek valamit cselekedjenek neked, úgy te se cselekedj azt nekik.”

Mi a magunk részéről ezt az ügyet elintéztünk is tekintjük, s több szót nem vesztgettünk volna reája, ha arról nem értesülünk, hogy a járás papsága zokon veszi irásunkat. Ezen csodálkozunk, mert nekünk eszünk ágában sem volt ami derek hazafias papjainkat bántani, nemcsak azért, mert feltétlenül tiszteljük őket, hanem azon egyszerű okból is, mert nem szolgált rá a támadásra. Minket csak az esperes kanonok ur eljárása háborított fel, következképp nekünk csak vele volt számolni valónk, tőlünk a többi papnak legcsekélyebb megbántása ép oly távol állott, mint a milyen távol állott ezen lelkészekől az a gondolat, hogy a V. M. K. E. rendezőségét durván megámadják.

Valószínűnek tartjuk, hogy Dr. Ivánóczy a saját jól megcsolgált megrovását, szeretné az egész clerus serelemként feltüntetni. Csak hogy nem oda Buda! Mi rólunk mindenki tudja, hogy milyen érzelmeikkel viseltetünk a papsággal szemben. Mi meg soha a clerust, mint ilyent nem támadtuk, de meg papi emberrel sem volt soha konfliktusunk. Mert azok a papok, akikkel eddig érintkezni szerencsénk volt, úri ember módjára viselkedtek, de Ivánóczy dr. ur illetlenül gorbombá volt, ezért hát ki kapott. Ez a kikapás azonban csak kizárólag neki, egyedül és csakis neki szólt, mi irásunkkal sem egy másik papot, sem a papságot nem akartuk bántani, de nem is bántottunk.

— **Kercsmár János** szombathelyi fűszerkereskedő 8 koronát küldött a V. M. K. E.-nek. E szép tett önmagát dícséri.

— **Kicsinyek a zsemlyék.** Lapunk egy szelvény barátja figyelmessé tett bennünket, hogy Budapest a hatóság szigorú rendszabályokat

léptetett életbe a kenyér és liszt uzsora megállítására és elrendelte, hogy ha a pékek 6 darab zsemlyét adnak 20 fillért, akkor minden egyes zsemlyének 7 dekgaramm súlyjal kell bírnia, ha pedig 8 darab jár egy hatósárt, akkor legalább 5 dekgarammot kell egynek egynek nyomni. Mind-ezeket pedig azért írta meg lapunk a kiváló barátjának, mert levele szerint figyelemmel kíséri a muraszombati zsemlyéket és arra a tapasztalatra jutott, hogy ezek a mi zsemlyénk nem ítik meg a pesti mértékét, pedig nálunk indokoltabb volna, ha e sütemények még a pestinél is nagyobbak volnának, mert itt még sincs akkora drágaság, mint a fővárosban. Készséggel adtuk helyt a panaszunk és kérjük a hatóságot, hogy saját hatáskörében tegyen valamit e drágaság ellen, de nemcsak a pékekkel szemben, hanem a mészárosokkal szemben is, akik daczára annak, hogy a marha ára alaposan leszállt, a bus árát mégsem akarják mérsékelni.

— **A muraszentesi vízfürdő** hősei alaposan megzavarodtak. Négy vádolt helyett most már 12 várja az igazság szolgáltatás sújt kezét. Eddig Dündek Ferenc, Györkös István, Bratkovits István és Vrecsis Antal szerepeltek vádlottként, most pedig a központi vizsgátró, az ügyéség indítványára alapján Dervaries Antal, Kuzmics János, Csergő Vendel, Dervaries Alajos, Kumin Antal, Granofl Mátyás, Kolonics Ferenc és Granofl Jozsef ellen rendelle el a vizsgálatot, amelyet dr. Szász Ferenc fog teljesíteni. Tudósítók információja alapján az ügyben legközelebb lényeges fordulat áll be, letartóztatások várhatók.

— **Gazdaköri előadások.** A múlt héten vasárnap délelőt Szenteh Dező esakönyvi gazdasági szaktanárt tartott előadást nagy számu hallgatóság előtt Mártonhelyen. A gazdakör pedig esütőtörökön delután az állami iskolában a felnőt gyermekeknek „Az emberi test szervezete” és „Az utazás a világ körül” című tepszorosokat vetítette, ugyanazon nap este a Fliszár-fele vendéglőben „Az utazás a föld körül” és a „Tisza” című sorozatok kerültek előadásra.

Az előadások iránt igen nagy az érdeklődés; a terem minden egyes alkalommal zsufoltság telik meg, úgy hogy sokan helyet sem tudnak kapni.

A jövő hét misóra a következő: 10-én vasárnap d. e. Batyádon Szenteh Dező tanár tart előadást, d. u. pedig a „Tisza” és az állatnyesztés című képeket mutatja be a kör.

13-án esütőtörökön este 8 órakor a Fliszár-fele vendéglőben: „A Hadsereg és honvédség” és „Jezus elete” címűek kerülnek sorra és Szenteh Dező tanár tart előadást.

— **Meghívó.** A „Muraszombati járási Gazdakör” választmánya f. évi február hó 12-én szerdai delután 3 órakor a körhelyiségében ílelt tart, melyre a t. választmányi tag urakat tisztelettel meghívjuk:

Tárgy: 1. Titkári jelentés a folyó ügyekről. 2. Jelentés a teli tanfolyanokról és előadásokról.

3. A közgyűlés idejének helyének és tárgysorozatának megállapítása. 4. Indítványok.

Muraszombat, 1908 február hó 7-én.

**Takáts R. István** **Gróf Batthyány Zsigmond**  
titkár. előnök

— **Megszámozott verekedők.** Meg a múlt év december 30-án történt, hogy Koblenzer Ignác vízrendvi koreszmájában az oda való legények nagy mulatságot, s annak kapcsán egy parázs verekedést rendeztek. A bűnbakjai ennek a esatának a Kikecz fiuk lettek, akik miután a verekedők vagyoni aristokratáit képviselik, pörbe fogattak, mert az ostrom anyagi kárat ök viselhetik a legkönynyebben el. Az élelmes vad a verekedés többi alanyait és tárgyait tanukul hívta fel, kik a saját büroket mentendő vallottak mint a parancsolat Kikeczek ellen, eképpen Kikecz Péter, Kikecz Ferenc és a 98. 46. és 25. számú Kikecz Miklósk benn maradtak a eszávában. A bíróság e hó 27-én tárgyalta a vasárnapi mulatságot, de újabb bizonyítékok beszerzése eszójából azt elnapolta.

— **Tancmulatság.** A Batyádyi önk. tüzeltőegylet pénztárának gyarapítására folyó évi február hó 22-én Batyádon Kühr János-fele koreszmában zárkórú tancmulatságot rendez, melyre a n. é. községség tisztelettel meghívja. A rendezőség tisztelettel felkéri a járás n. é. községség, hogy a hasznos intézményi segélyezni sziveskedjenek.

Jó etelekről és italokról, valamint jó zeneről gondoskodva van. Belépti-díj személyjegye 60 fillér, családijegy 1 kor. 20 fillér.

— **A közsentes telen.** A férfiak közsentes-műjával a mai realitás gondolkodásmód már régebben kezdett elfeledtetlenkedni. De hiába, nehez a társadalmi konvencziókat eredményesen legyűrni. Pedig meg a legelőzékenyebb emberek is kenytelek beismerni, hogy nem valami kellemes dolog a kalapemeles. Főleg télen. Nem kell éppen kopasznak lenni az embernek, csak egy kissé érzékenynek a hideg iránt s bizonyára irgykedve gondol olyan külföldi varosokra, ahol a hölgyek állottak sorompóba és kimondották azt, ha nekik a férfiak kalapemeles nélkül köszönnek. Szavat mernek tenni egy ellen, hogyha Muraszombaton is végig kérdeznék a hölgyeket, hogy nem néznék-e el a férfiaknak azt, hogy kalapemeles helyett meghajlással köszöntenek, azt felelnék, hogy igen szivesen vesszük, sőt az illelmes meghajlást még nyarón is szebbnek tartjuk, mint a kalapemelet. Már csak azért is meg kellene tenniük, mert ezzel új divatot teremtenének.

## Közgazdaság.

**A vasmegegyezd. egyesület** igazgatóválasztmánya elhatározta, hogy az eddigi szokástól eltérően az 1908. év tavaszán nem tart bikavárest, hanem rendez kísérletképen egy tenyészbika vásárt, mert azt reméli, hogy a vásár révén jóval anyagb számu — jó apadattal juttathat különösen a köztenyésztesbe. — Az kétségtelen, hogy az eddigi eljárással is szembeálló nagy eredményeket ért el az egyesület, különösen a népies állattenyésztes fejlesztését illetőleg, mégis el nem tagadtató, hogy — tekintve a megegyeli községek nagy számát — aránylag mégis kevés az a bika szám, ami évenként az egyesület- és a kerületi állattenyésztes felügyelőség révén jutott a köztenyésztesbe. Ezen a bajon segíteni a tenyészbika vásár van hivatal, amennyiben azon mindenesetre nagyobb számu bika kerülhet előadásra, mint amennyit az egyesület az árveréseken eladni képes volt.

A vásár szabályzatát, idejét később fogja megállapítani az állattenyésztes szakosztály, — amnyit azonban már most közzétehetünk, hogy a vásárra — akár nagy tenyészés, akár kis tenyészés — csak azt a bikát hozhatja, — amelyet az egyesület kiküldöttel előzetesen megvizsgáltak és a vásárra becsatolhatónak minősítettek. Ennek az előzetes vizsgálat és bíraltnak ugyanis az a ezéja, — hogy a vásárra lehetőleg csak jó tenyészanyag járson és hogy ezáltal különösen a községi megbízottaknak — a szükségelt apadattok megvelele mekönyvittelessék. Nem kell a községi megbízottaknak — ugymint rendszerint törtémi szokott a fel vármegyét bejárni meg bikát találnak, hanem előjének majd a vásárra, ahol a teliver tenyésztesek és a kis tenyésztesek — előzetesen megbírált anyagából megvehetik az igényeiknek megfelelő, kedvezményes ár és kedvező fizetési feltételek mellett.

Felkerjük mindazon tenyészteseket, akik a tartandó tenyészbika vásáron öhajják bikaikat eladni, hogy a bikák számát és korát az egyesület igazgató-titkáriánál legkésőbb 1908. évi február hó 15-éig bejelentsek.

## Nyilttér. \*)

### Közszónetnyilvánítás.

Mind azon igen tisztelt ismerőseimnek, kik felejtetlen forjem temetésén megjelenini kegyeskedtek, részvétüknek kifejezést adtak, úgy a tanítói dalárdának, s az elhunyt koporsójára koszorut küldőknek ez uton is mély hálaját nyilvánítja

özv. Kondor Ferencné.

\*) E rovatban közlötték a szerkesztőség felelősséget nem vállal.

## Apró hirdetések.

Közírhre teszi a gazdakör, hogy háziápru készítményeket (kosarak, seprő stb.) jutányosan árúsit és azok készítésre rendeléseket elfogad.

Hét méterbeli búk és egerfa továbbá körülbelül 200 darab magas érett fenyőfa, mely épületfának s fűrészelésre igen alkalmas eladó Horvath Lajos postamesternél Batyádon.

## Vasvármegye leírása

népszerű füzetecske iskola és magán célra.  
Ára 20 fillér. Kapható Balkányi Ernő  
könyv- és papirkereskedésében Muraszombat.

## Felhívás.

A Szarvaslakon székelő „Szarvaslak-  
vidéki Takarékpénztár Részvénytár-  
saság” Igazgatósága ez uton is felhívja t.  
részvényeseit, hogy

### jegyzett részvényeik

után a további 20%-ot, azaz részvényenként  
husz koronát folyó évi május hó 1-éig  
az intézet pénztárába vagy a Muraszombati  
Mezőgazdasági Bank (Muraszombat) pénz-  
tárába befizetni sziveskedjenek.

A befizetés elmulasztása az alapszabá-  
lyok 6. §-ának intézkedését vonja maga  
után.

Szarvaslakon, 1908. évi február 4-én.

**Az igazgatóság.**

## Konfirmendusok könyve és Keresztény Egyház Története

Irta: Ruttkay Sándor.

Kapható: Balkányi Ernő papirkereskedé-  
sében Muraszombat.

Védjegy: „Horgony”

**A Liniment. Capsici comp.,  
a Horgony-Pain-Expeller**

pédika

egy régióknak bizonyult házi szer, mely már sok  
év óta legjobb fájdalomcsillapító szernek bizonyult  
köszvénynél, oszonnál és meghűlésnél, bedörz-  
sülésésköppen használatra.

**Figyelmeztetés.** Silány hamisítványok miatt  
bevásárlásakor óvatossá legyünk és csak olyan üve-  
get fogadjunk el, mely a „Horgony” védjeggyel  
és a Richter cégjegyzővel ellátott dobozban van  
csomagolva. Ára üvegekben K—80, K.1.40 és K.2.—  
és ügyelővén minden gyógyszerárban kapható.—  
Főraktár: Török József gyógyszerésznél, Budapest.  
D: Richter gyógyszerára az „Arany oroszlán”-  
Prágában, Elisabethstrasse 5 neu.  
Mindennapi sztrüksülés.

## Falusi iskolások tankönyve.

Irta: Györfly János.

Kapható: Balkányi Ernő könyvkereskedé-  
sében Muraszombat.

**Fr. Kaiser-féle**

Bregenz Vorarlber köhögés elleni  
**czukorkái** kaphatók alulírott gyógy-  
szertárban. — Ki ezen  
köhögés elleni czukorká-  
kat figyelembe nem veszi, vetkezik saját egészsége  
ellen. — Kaiser-féle „Molt-Caramella” czukorkák  
fenyőlev, orvosiilag kipróbált és ajánlott szer a kö-  
högés, hurut és gege rekedtség ellen.  
34 fill. drb közsönör bizonyítványokkal igazolja  
ezen szer hatáloságát. Ezen kitinó gyógy-  
hatású czukorkáknak  
**5245**  
csomagja 20 és 40 fillér, adagja 80 fillér.  
Kapható Muraszombatban Bölcs Béla  
gyógyszertárban.

33. és 46./1908. végr. sz.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi  
LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírre  
teszi, hogy a muraszombati kir. járásbírósnak  
1907-ik évi V. 560. s több számú végzése  
következtében dr. Ritscher Samu s több ügyvéd  
által képviselt Fischeer et Grünhut s társai javára  
Lejko Ferencz muraszombati lakos ellen 488 kor.  
34 fill. s több rendbeli tőke s jár. erejéig 1908 ik  
évi január 14. s több nap foganatosított biztosítási  
és kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és  
2047 kor-ra becsült következő ingóságok, u. m.:  
szobabeli butor, varró gép, láda, krumpli, hidas,  
trágya, szín, boltbeli ruhanemű áru czikk s  
stíbből álló ingóságok nyilvános árverésen el-  
adatnak.

Mely árverésnek a muraszombati kir. járás-  
bírósnak 1907. évi V. 560 2. s több számú végzése  
folytán 488 kor. 34 fillér s több tőkekövetelés és  
járulékaiból még hátralévő követelés és járuléka  
erejéig Muraszombatban Lejko Ferencz lakásán  
s a foglalt tárgyak helyén leendő megtámasára

1908. évi február hó 18 ik napjának

d. e. 9 óraja határidőül kitétik és ahhoz a venni  
szándékozó az ennel oly megjegyzéssel hivatnak

meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX.  
t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés  
mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becs-  
aron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat  
mások is le és felülfoglalták s azokra kilé-  
gítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881.  
évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is  
elrendeltetik.

Kelt Muraszombatban, 1908. február hó 4.

SZABADFFY JÓZSEF,  
kir. bír. végrehajtó



Köhögés, rekedtség és hurut  
ellen nincs jobb a

Réthy-féle  
pemetefü cukorkánál.

Vásárlásnál azonban vigyázzunk és  
határozottan RETHY-felét kérjünk,  
mivel sok haszontalan utázata van.  
I doboz 60 fillér.

Csak Réthy-felét fogadjunk el!

## Szarvaslakvidéki Takarékpénztár Részv.-társ. Szarvaslakon.

Elfogad betéteket takarékpénztári könyvecskékre és  
folyó számlára előnyös kamatozás mellett minden levo-  
nás nélkül. A 10%-os betét kamatadót az intézet fizeti.  
Leszámítol váltókat. Jelzőlog kölcsönöket ad jutányos feltételek mellett telek-  
könyvezett ingatlanokra.

Pénztári órák: Hétfőn délután 1—5 óráig.

## Mesés szép lesz

minden hölgy

a Mintsek féle **Aranka-Créme**  
világhírű  
bamulatos hatásától. Egy tégely ára 1 kor.,  
nagyobb rózsá színben 2 kor. Aranka-  
szappan 70 fillér. Aranka mosdó víz  
1 kor. Aranka hölgypor 1 korona, nagy  
2 korona.

Kapható Bölcs Béla gyógyszerárban Mura-  
szombat és a készítőnél:

Mintsek Géza vegyeszeti labo-  
ratoriumában  
Kecskemét.

## KOPORSÓ RAKTÁR!

Van szerencsénk a n. é. közönséget értesíteni, hogy Muraszombatban  
koporsó raktárt nyitottunk.

Raktáron tartunk állandóan minden nagyságban

### ércz és fa koporsókat

felnötteknek érczkoporsó 40 forinttól feljebb. Továbbá nagy válasz-  
tékban szemfedeleket, sirkoszorukat stb. stb.

Fő törekvésünk, hogy a n. é. közönség kényelmére összpontosítottuk  
az összes temetkezési czikkeket, amit gyorsan és jutányosan kiszolgálunk.

Tisztelettel

FLISZÁR JÓZSEF és CSISZÁR LAJOS,  
asztalos mesterek Muraszombat.